SEATO-HHKOZZBESKHA

ПРАВОСЛАВНАЯ ЦЕРКОВЬ в америке

3500 Massachusetts Avenue, NW Washington, DC 20007

(202) 333-5960 (202) 965-3788

Phone: (202) 333-5060 Email & Internet:

znamenie@hotmail.com

www.orthodoxy.ru/znamenie/



митрополит всея америки и канады

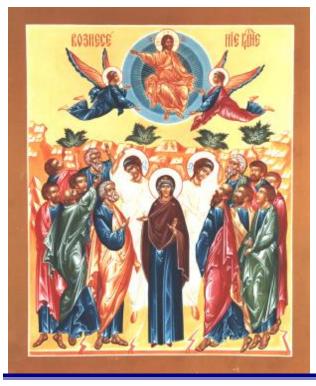
Настоятель храма - Прот. Почётный настоятель храма - Прот.

Константин Уайт, Дмитрий Григорьев, Диакон Благое Шилегович, Михаил Королев Диакон

Всенощное бдение по субботам совершается на английском и церковно-славянском языках в 5:00 вечера. В воскресенье - две литургии: ранняя в 9:00 на английском и поздняя в 10:45 на церковно-славянском языке. Каждое воскресенье на втором этаже церковного дома, расположенном по соседству с храмом, действуют Воскресная школа для детей и Православные беседы для взрослых, начало занятий в 10:00 утра.

Мы рады приветствовать всех богомольцев Свято-Николаевского Кафедрального собора со страниц церковного бюллетеня. На все ваши вопросы готовы с любовью ответить наши священнослужители. По вопросу размещения объявлений в бюллетене обращайтесь к диакону Михаилу.

Неделя 7-я по Пасхе, Святых отец I-го Вселенского собора.



16 июня 2002 г. ВОСКРЕСЕНЬЕ.

EBAHTETISCKUE ATEHUA

Евангелие от Иоанна (10) 21:1-14; на утрени:

на литургии: Деяния Св. Апостол 20:16-18, 28-36;

Евангелие от Иоанна 17:1-13.

PACRUCAHUE Богостужений

на следующую неделю*

22 Суббота 10:00 Родительская. Литургия (Ц. А.)

22 Суббота 17:00 Всенощное бдение (Ц. А. Г.)

9:30 Тронца. Литургия (Ц. А. Г.) 23 Воскр.

24 Понед. 10:00 Духов день. Литургия (Ц. А.)

В ЭТОМ ВЫПУСКЕ

Тропари и кондаки2 стр. Священное писание 3 стр. Толкования на Священное писание ..5 стр. Новости церковной жизни8 стр. Объявления1, 11 стр.

Постные дни

На следующей неделе среда 19 и пятница 21 июня – постные.

июля после празднования Дня Независимости США, устраиваемого Успенским обществом, состоится внеочередное общее собрание прихода. В этот день будет только одна Божественная литургия. Пожалуйста, постарайтесь ваше участие очень важно. (Продолжение на 11 стр.)

^{*} А. - на англ. языке, Г. - на грузинском языке, Ц. - на церковнославянском языке, Ю – юлианский календарь. Расписание может изменяться. Дополнительная информация по тел. (202) 333-5060.

тропяри и кондяки

В неделю Святых отец на литургии:

Тропарь Воскресный, глас 6:

Ангельския си́лы на гро́бе Тво́ем/ и стрегу́щии омертве́ша,/ и стоя́ше Мари́я во гро́бе,/ и́щущи Пречи́стаго Те́ла Твоего́./ Плени́л еси́ ад, не искуси́вся от него́;/ сре́тил еси Де́ву, да́руяй живо́т.// Воскресы́й из ме́ртвых, Го́споди, сла́ва Тебе́.

Тропарь Вознесению Господню, глас 4:

Вознеслся еси во славе, Христе Боже наш,/ радость сотворивый учеником/ обетованием Святаго Духа,/ извещенным им бывшим благословением,// яко Ты еси Сын Божий, Избавитель мира.

Тропарь Отцам I Вселенского собора, глас 8:

Препросла́влен еси́, Христе́ Бо́же наш,/ свети́ла на земли́ отцы́ на́ша основа́вый,/ и те́ми ко и́стинней ве́ре вся ны наста́вивый,// Многоблагоутро́бне, сла́ва Тебе́.

Слава Отцу и Сыну и Святому Духу.

Кондак Отцам I Вселенского собора, глас 8:

Апостол пропове́дание, и оте́ц догма́ты,/ Це́ркви еди́ну ве́ру запечатле́ша,/ я́же и ри́зу нося́щи и́стины,/ истка́ну от е́же свы́ше богосло́вия,// исправля́ет и сла́вит благоче́стия вели́кое та́инство.

И ныне и присно и во веки веков. Аминь.

Кондак Вознесению Господню, глас 6:

Єже о нас исполнив смотрение,/ и яже на земли соединив небесным,/ вознеслся еси во славе, Христе Боже наш,/ никакоже отлучаяся,/ но пребывая неотступный,/ и вопия любящим Тя:// Аз есмь с вами и никтоже на вы.

Прокимен, глас 4: Благослове́н еси, Го́споди Бо́же оте́ц на́ших, // и хва́льно и просла́влено и́мя Твое́ во ве́ки.

Стих: Яко праведен еси о всех, яже сотворил еси нам.

Аллилуиа, глас 1: Бог бого́в Госпо́дь глаго́ла и призва́ зе́млю от восто́к со́лнца до за́пад.

Стих: Соберите Ему преподобныя Его, завещающыя завет Его о жертвах.

Величай, душе моя, вознесшагося от земли на небо Христа Жизнодавца. Тя паче ума и словесе Матерь Божию, в лето Безлетнаго неизреченно рождшую вернии единомудренно величаем.

Причастен: Хвалите Господа с небес, хвалите Его в вышних:



свищенное писяние

Деяния апостолов 20:16-18, 28-36

C Χμή σο πάνελε μήμο ήτη Εφέιε, ἄκω да не будети Ему Закоснетн во асін, тщашебогм, аще возможно будетя, вя ΤΨάιμεδοικ, ἄψε δοβμόκηο δέξετα, βα μέης πατεξειάτης δίτη δο ἐερλήμας.

Θ μιλήτα κε ποιλάβα δο ἐφεία, πρηββλ πρειβύτερω μρκώβηωκ, ή ἄκοκε πριηζόμα κα ηεμές, ρεμέ κα ηθμα: βω βάιτε, ἄκω ω πέρβανω μηὲ, ωμέληκε πριηζόχα δο ἀιίθ, κάκω ια βάμη βιὲ βρέμα διάξα, βημπάμτε οξόο ιεξά ή βιεμάξα, βα ηέμκε βάια μπόδι τάλ ή δίτα, ὅκε ιτακὰ κρόδι ιδοέθ. Αβα δο βάμα τίὲ, ἄκω πο ωμέιτει μοέμα βρίας και με βάια внид вста в блиы тажцы в в васа, не щаджщін ста́да: н ѿ ва́си самѣхи востанвти мвжіс глаголющін развращенам, ёже Шторгатн оучнікн κελεμα εες. Θετώ ράμη εμήτε, πολημαίνη δίτας τος . Θετώ ράμη εμήτε, πολημαίνης, εκν τρη λέτα κόψω ή μέκω πε πρεετακχα ογάκ το ελεβάλη εδήματο κοτόπμο κάτα. Η κήτ πρεμαθ κάτα, εράτιε, είοκη ή ελόκδ ελίτη είω, λοτή κάλα κάτα εία εξίτη είω, встеми йми помолисм.

Павлу рассудилось миновать Ефес, чтобы не замедлить ему в Асии; потому что он поспешал, если можно, в день Пятидесятницы быть в Иерусалиме. Из Милита же послав в Ефес, он призвал пресвитеров церкви, и, когда пришли к нему, он сказал им: вы знаете, как я с первого дня, в который пришел в Асию, все время был с вами, итак внимайте себе и всему стаду, в котором Дух Святый поставил вас блюстителями, пасти Церковь Господа и Бога, которую Он приобрел Себе Кровию Своею. Ибо я знаю, что, по отшествии моем, войдут к вам лютые волки, не щадящие стада; и из вас самих восстанут люди, которые будут говорить превратно, дабы увлечь учеников Посему собою. за бодрствуйте, памятуя, что я три года день и ночь непрестанно со слезами учил каждого из вас. И ныне предаю вас, братия, Богу и слову благодати Его, могущему назидать вас более и дать вам наследие со всеми освященными. Ни серебра, ни золота, ни одежды я ни от кого не пожелал: сами знаете, что нуждам моим и нуждам бывших при мне послужили руки мои сии. Во всем показал я вам, что, так трудясь, надобно поддерживать слабых и памятовать слова Господа Иисуса, ибо Он Сам сказал: «блаженнее давать, нежели принимать». Сказав это, он преклонил колени свои и со всеми ими помолился.

От Иоанна 17:1-13

сїм глагола їнся, й возведе фун свои на небо, й рече. Оче, прінде чася. прославн гна твоего, да й гн**х** твон проглавнтх тм. йкоже дали фи ем власть віжій плотн, да вімко ёже даля ёін емв, дасти нми животи в чинын. се же есть животи вечный, да знаюти тебе Единаго нетиннаго бта, н егоже поглали есн ійся хрта. Зв прославнув та на Землн, дело совершнхя, еже даля есн мит да сотворю. й нынт проглави ма ты, оче, ой тебе амоги главою, йже μωτάχα οξ πευθ πρεκάε μιρά με ερίεμρη. авнух ним твое человикимх, нуже дали вси мит в міра. твон беша, й нхи дали Есн, Ĥ глово гохраннша. нынф раз8мфша, таки вся, елика дали еси мить, ш тебе выть. такш глаголы, нуже дали есн мить, дахи прїжша, й раз8мѣша ห้ ೡ"ห вонитнин в, таки ш тебе нзыдохи, н в фроваща, паки ты ма поглали фін. ίχε w τηχε Μολή. HE W ΒΙΕΜΣ ΜΪρΤ молю, но ш техх, нхже далх есн мне, ижи твон выть. и мом вей твом свть, й твом мом. й проглавнусм вз ниха. н ктому насть ва міра, н сін ва мірт вять, н йзя ка тект градв. Оче стын, соблюди нух во ним твое, нуже даля Еси мит, да будутя Едино, гакоже н мы. Егда бехх сх ними вх міре, язх соблюдахи нхи во нмм твое. нхже дали есн мит, сохраннух, й никтоже W них погнее, токми сына погнеельный, да сбудется писаніе, нынт же ка град8, й сїм глаголю ви мірь, да ймвти радость мон исполнен в в себф.

После сих слов Иисус возвел очи Свои на небо и сказал: Отче! пришел час, прославь Сына Твоего, да и Сын Твой прославит Тебя, так как Ты дал Ему власть над всякою плотью, да всему, что Ты дал Ему, даст Он жизнь вечную. Сия же есть жизнь вечная, да знают Тебя, единого истинного посланного Тобою Иисуса Христа. Я прославил Тебя на земле, совершил Ты которое поручил исполнить. И ныне прославь Меня Ты, Отче, у Тебя Самого славою, которую Я имел у Тебя прежде бытия мира. Я открыл имя Твое человекам, которых Ты дал Мне от мира; они были Твои, и Ты дал их Мне, и они сохранили слово Твое. Ныне уразумели они, что все, что Ты дал Мне, от Тебя есть, ибо слова, которые Ты дал Мне, Я передал им, и они приняли, и уразумели истинно, что Я исшел от Тебя, и уверовали, что Ты послал Меня. Я о них молю: не о всем мире молю, но о тех, которых Ты дал Мне, потому что они Твои. И все Мое Твое, и Твое Мое; и Я прославился в них. Я уже не в мире, но они в мире, а Я к Тебе иду. Отче Святый! соблюди их во имя Твое, тех, которых Ты Мне дал, чтобы они были едино, как и Мы. Когда Я был с ними в мире, Я соблюдал их во имя Твое; тех, которых Ты дал Мне, Я сохранил, и никто из них не погиб, кроме сына погибели, да сбудется Писание. Ныне же к Тебе иду, и сие говорю в мире, чтобы они имели в себе радость Мою совершенную.

Толкование на апостольское чтение

В последний год своего свободного проповедования о Христе, пред праздником Пятидесятницы, св. апостол Павел был вдалеке от Иерусалима. А праздник этот, особенно в Иерусалиме, праздновался христианами с первых времен с особенным благоговением; в Иерусалим, где было сошествие Св. Духа на апостолов, к этому дню христиане-богомольцы собирались из дальних стран. И апостол Павел всячески поспешал на этот праздник и именно в этом году желал быть в Иерусалиме, особенно потому, что от Господа ему было открыто и суждено здесь в последний раз возвещать славу Божию и веру во Христа, и что после праздника Пасхи его ожидают скорби, узы, цепи, в которых его отведут с Востока на Запад. Поэтому же он знал также, что теперь по пути в Иерусалим он идет среди христианских азийских жилищ и Церквей уже в последний раз. А для его отеческого, любящего сердца тяжело было не видеться со своими духовными детьми, обращенными ко Христу. И вот он, не имея времени зайти в знаменитый во многих отношениях город Ефес, остановился в городе Милите; и сюда призвал ефесских пресвитеров, т. е. священников Церкви, для того, чтобы с ними навеки проститься и сказать им последнее пастырское слово. Прощальная речь его к ефесским священникам дышит самою трогательною любовью к духовным детям и самою искреннею заботою о том, что ожидает, какие опасности и враги окружают ефесское общество верующих во Христа.

Пришли к св. апостолу Павлу из Ефеса священники. Апостол сперва напоминает им о своей жизни среди них в Ефесе, как он там в течение трех лет день и ночь постоянно служил Господу среди многих тяжких скорбей и ничего не умолчал из того, что нужно было для спасения душ ефесских христиан - но и всенародно, и в частных домах, и наедине проповедовал обо всем полезном в жизни.

Святой апостол здесь, в тяжелую минуту разлуки, предсказал ясно и о будущих раздорах и расколах в христианской Церкви вообще, и Ефесской в частности, а потому он с особенною силою и увещевал пресвитеров ефесских быть наперед внимательными, зоркими и строгими к самим себе, чтобы, проповедуя другим о внимательности и строгости нравов, не возбудить к себе невнимательности и презрения от других.

Итак внимайте, будьте внимательны к себе и всему стаду, т. е. к духовным детям, православным прихожанам, над которыми Дух Святый поставил вас блюстителями, чтобы пасти, воспитать их в Православии и привести их к Царству Небесному, в обители Отца Небесного, уготованные нам Иисусом Христом чрез Его крестные страдания. Внимательность и особенная забота в пастырях ефесских должна быть усилена, потому что Церковь Ефесскую ожидают великие опасности от врагов Православия.

Ибо я знаю, говорил апостол, что, по отшествии моем, войдут к вам лютые волки, не щадящие стада. Что это за волки? Под лютыми волками разумеются здесь такие злодеи-люди, которые со зверством будут нападать на все святое в христианстве, на честную жизнь смиренных христиан, никому не мешающих, на Христово учение, твердо и верно ими исполняемое. Благочестивая жизнь христиан будет тревожить души людей развращенных и

невольно возбуждать их, как голодных и лютых волков, на истребление всего, что им мешает наслаждаться жизнью и спокойствием. И, к прискорбию, такими врагами верным христианам ефесским будут свои же домашние - тоже христиане ефесские, но принявшие христианство лицемерно, по расчетам или по необдуманному увлечению. Эти люди - волки в овечьей шкуре - при жизни апостола не смели выказать своего нечестия. Так-то сбывается слово Христово: враги человеку - домашние его (Мф. X, 36).

И из вас самих восстанут люди, которые будут говорить превратно, дабы увлечь учеников за собою. И Христос предостерегал своих учеников: Берегитесь лжепророков, которые приходят к вам в овечьей одежде, а внутри суть волки хищные (Мф. VII, 15). Поэтому особенно пастыри Церкви должны быть постоянно на страже, постоянно, неусыпно, подобно апостолу Павлу, следить за жизнью своих пасомых и непрестанно учить их.

Посему бодрствуйте, продолжал св. апостол, памятуя, что я три года день и ночь непрестанно со слезами учил каждого из вас.

И ныне предаю вас, братия, Богу и слову благодати Его, могущему назидать вас более и дать вам наследие со всеми освященными, т. е. со всеми христианами, исполняющими свои СВЯТО гражданские, и семейные, и церковные. Христианин истинный старается жить своим честным трудом, своими заработками, не желает быть в тягость другим или жить на счет других, например, милостынею, дармоедствовать. Он, напротив, заботится, как бы из своих трудовых средств уделить на общую пользу что-нибудь другим людям бедным, честным, семейным, слабым и больным. Так поступал и св. апостол Павел. Он говорит о себе ефесским священникам, ссылаясь на них: Ни серебра, ни золота, ни одежды я ни от кого не пожелал (см. также Мф. Х, 9-10). Мы... ни у кого не ели хлеба даром, говорит он же при другом случае, но занимались трудом и работою ночь и день (2 Фес. III, 8).

Сами вы знаете, что нуждам моим и нуждам бывших при мне послужили руки мои сии. Хотя каждый апостол, по заповеди Христовой, имел право получать содержание себе от верующих, среди которых он трудился (Мф. Х, 10), но св. апостол Павел, не желая давать повода своим многочисленным постоянным врагам к нареканию на него, не пользовался этим правом и своими, нередко всенощными, трудами, своим ремеслом, он прокармливал не только себя самого, но и своих спутников и помощников в проповедовании веры Христовой. А св. апостол Павел, по примеру других семейств еврейских, с молодых лет был приучен родителями к ремеслу, именно - делать палатки из козлиной шерсти, несмотря на то, что родители его с ранних лет готовили и обучали своего даровитого сына наукам иудейским и греческим и закону Божию; потому что у древних иудеев была даже пословица: «Кто не обучает своего сына какому-нибудь ремеслу или искусству, тот учит его воровать». Иудейский обычай при изучении наук и закона своего заниматься и ремеслом имел целью не только то, чтобы обеспечиться средствами к внешней жизни, но и то, чтобы укрощать и усмирять вредное влияние чувственности на высшую духовную жизнь человека. Такое значение имеет ремесло или искусство, земледелие, садоводство, пчеловодство и т.п. во все времена.

Бюллетень Собора Святителя Николая № 23/223 Июнь' 2002г.

Всегда нужно заботиться о том, чтобы был здравый ум в здоровом, правильно развитом теле.

Во всем показал я вам, говорит св. апостол, что, так трудясь, надобно поддерживать слабых и памятовать (не записанные нигде раньше него) слова Господа Иисуса, ибо Он Сам сказал: «блаженнее давать, нежели принимать», т.е. гораздо лучше и спасительнее из любви к другим помогать им, делать безмерные услуги, даже при честном труде терпеть бедность и нужду, чем богатеть и жить на счет других, принимать, например, милостыню.

Этими словами закончил св. апостол свою прощальную беседу - свое отеческое завещание.

Сказав это, он преклонил колени свои и со всеми ими помолился - пред отправлением своим в невозвратный путь и ввиду вечной разлуки.

Так-то св. апостол готовился в дорогу. Он помолился Богу и при этом желал, чтобы ефесские пресвитеры вместе с ним и за него помолились. Так и всем истинным христианам следует начинать добрые предприятия и, особенно, дальние путешествия молитвою общественною - церковною. А ныне, к сожалению, весьма нередко и у православных христиан даже дальние путешествия предпринимаются без молитв церковных, и отъезд совершается с другою обстановкою, чуждою христианского освящения и благословения. Но бывает ли блажен и благословен путь такой? Христос говорит: без Меня не можете делать ничего (доброго) (Ин. XV, 5); Я есмь путь и истина и жизнь (Ин. XIV, 6); Я Свет (Ин. VIII, 12). Ходите во свете, да тьма вас не обымет. И св. Православная Церковь, как чадолюбивая матерь, желая благословить своих чад в путешествие, имеет и особое молебствие об отправляющихся в путь. Аминь.

Священник Тригорий Дьяченко

Толкование на евангельское чтение

По окончании прощальной беседы, непосредственно вослед за ней, когда по предположению некоторых толкователей, Господь с учениками, идя в Гефсиманию, дошел уже до потока Кедронского, Он перед переходом через него произнес вслух учеников Своих торжественную молитву к Богу Отцу. Эта молитва называется обыкновенно **Первосвященнической**, так как в ней Господь молится Богу Отцу, как Великий Архиерей, Сам Себя приносящий в жертву, имеющую великое необъятное значение для всего мира.

Отче! пришел час, прославь Сына Твоего, да и Сын Твой прославит Тебя - таким торжественным восклицанием начинает Господь эту молитву: «Наступил час Моих страданий: дай Мне проявить в этот час всю силу любви Моей к Тебе и к созданному Тобой миру, дабы через предстоящий Мне подвиг искупления человечества явилась слава Твоя».

Так как Ты дал Ему власть над всякою плотью... Отец предал Сыну весь род людской, дабы Он устроил его спасение, и даровал людям жизнь вечную. Вечную жизнь Господь определяет, как познание Бога и посланного Им Искупителя мира. Перед духовным взором Господа все дело Его представляется уже оконченным, а потому Он говорит: Я прославил Тебя на

земле... Теперь Ему следует уже и по человечеству войти в славу Божественную, о чем Он и молит: **и ныне прославь Меня Ты, Отче...** Это - первая часть молитвы Господа о Себе.

Окончив молитву о Себе, Господь молится дальше об учениках Своих, о тех, кому Он передает теперь дело распространения и утверждения на земле Своего Царства. Господь как бы дает отчет Богу Отцу о том, что сделано Им: Он открыл Своим ученикам полное и правильное понятие о Боге, и они стали особыми Божиими избранниками, приняв Божественное учение, принесенное от Отца Сыном Божиим, и уразумели тайну Божественного домостроительства.

Далее Господь молится о Своих учениках, чтобы Отец Небесный взял их под Свое особое покровительство в этом враждебном для них мире, в котором они остаются одни, после отшествия Господа, и сохранил их чистыми и святыми в духовном единении веры и любви между собой, единении, подобном единению Бога Отца и Бога Сына. Господь говорит дальше, что Он, будучи в мире, ограждал их от падения, и никто из них не погиб, кроме сына погибели, разумеется Иуда-предатель, да сбудется Писание, то-есть в согласии с пророчеством псалма (Пс. XXXX,10). Моля Отца о сохранении учеников Своих от всякого зла в этом возненавидевшем их мире, Господь просит освятить их словом Божественной истины, то есть сообщить им особые благодатные дары для успешного служения распространению учения истины по всему миру. Аминь.

Архиепископ Аверкий

Мовости

МОСКВА.

Патриарх Московский и всея Руси Алексий Второй убежден, что никакими спортивными эмоциями невозможно оправдать гибель людей в результате беспорядков, учиненных поклонниками футбола по окончании матча Россия-Япония. Предстоятель заявил, что считает главной причиной случившегося «проявление нездорового интереса» молодежи к спортивным зрелищам отсутствие у нее чувства элементарного Комментируя по просьбе журналистов происшедшего, Патриарх с горечью сказал, что эти события его потрясли. «Можно сопереживать нашим спортсменам, огорчаться из-за проигрыша национальной сборной. Но выплескивать свои эмоции на улицы города, проливать кровь, приносить страдания окружающим, провоцируя беспорядки в жизни города, - все это недостойно нас как граждан России», - подчеркнул он. «И радость побед, и горечь поражения надо уметь принимать с достоинством», сказал Патриарх.

Поражение сборной России – промыслительно. Особенно в условиях, когда большинство общества (начиная с фаната на Манежной и заканчивая президентом страны) ждало, прямо-таки жаждало победы. Спортивные победы могли бы вдохновить и объединить народ, стать началом возрождения России. Но нет у нас спортивных побед.

Бюллетень Собора Святителя Николая № 23/223 Июнь' 2002г.

Издревле известен и другой способ поднятия духа народа, оживления нации — маленькая победоносная война. Но война с Чечней длится уже бесконечно долго и конца ее не видать. Да и не вызывает она никакого патриотического подъема в стране.

Господь явно указует русскому народу и его правителям, что для возрождения Отечества у нас есть только один путь – путь духовного очищения и религиозного просвещения.

С 12-ой годовщиной интронизации /вступления на патриарший престол/ поздравили сегодня Патриарха Московского и всея Руси Алексия Второго в Храме Христа Спасителя. После торжественного богослужения Священный Синод, епископат, московский клир и миряне пожелали Его Святейшеству помощи Божией в его трудах, здравия, «многая и благая лета». Как и многие его предшественники, Патриарх Алексий встал во главе Русской Церкви в годы кризиса - распада державы, братоубийственных войн, массового обнищания населения. Беря на себя эту ответственность, он пообещал, что «Церковь и ее Предстоятель будут иметь те же скорби, что и весь народ». И остался верен своему слову: обращался с мольбой о прекращении кровопролития во время событий в Вильнюсе, Чечне, Белграде, Вифлееме. Вместе со всей Россией переживал горечь утрат, служа панихиды по убитым на Северном Кавказе омоновцам, жертвам терактов в Москве и Волгодонске, морякам с подлодки «Курск». Преодолевал барьер непонимания между Церковью и обществом, защищая православие и утверждая духовные ценности на встречах с государственными и общественными деятелями, учеными, воинством, молодежью. «За эти годы было много потрясений - и в Отечестве, и в Церкви, но Господь укреплял и поддерживал каждого из нас в нашем служении. Славу Богу за все», - сказал предстоятель РПЦ. Патриарх поблагодарил всех, кто разделял его труды по управлению Церковью, а верующий народ - за молитвы.

17 июня 2002 года, на сороковой день после совершенного 9 мая 2002 года теракта в городе Каспийске, по благословению Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия II во всех православных храмах будет совершено заупокойное богослужение по невинно убиенным жертвам злодеяния.

Венеция, Италия.

С 5 по 10 июня лидеры Христианских Церквей, религиозных общин и видные деятели науки совершали круиз по Адриатическому морю, в ходе которого его участники обсудили вопросы защиты окружающей среды. Все пассажиры лайнера были гостями Константинопольского Патриарха Варфоломея I.

«Это событие окончательно продемонстрировало, что нас многое объединяет. Много было написано о трудностях экуменического диалога. Тем не менее на данный момент наметились положительные сдвиги: две Сестры-Церкви хотят прийти к полному согласию», - заявил в интервью агентству «Зенит» президент Папского Совета по содействию единству христиан кардинал Вальтер Каспер.

- В ходе круиза Вселенский Патриарх отслужил литургию в Базилике св. Аполлинария ин Классе в Равенне. Подобное произошло впервые за последние XII веков. Каково значение этого события?
- Это событие свидетельствует о том, что мы добились определенного прогресса, хотя, безусловно, предстоит еще многое решить. Тем не менее мы сделали еще один шаг навстречу друг другу. Подтверждение тому подписанная Святейшим Отцом и Варфоломеем I Венецианская декларация. Иначе говоря, в таких делах, как охрана Вселенной, где не нужно решать догматических проблем, сотрудничество уже налаживается.
 - Но в отношениях с Москвой этой весной «подули холодные ветры».
- К сожалению, это так. С февраля нынешнего года ситуация ухудшилась. Честно говоря, мы все еще не можем понять настоящее положение дел. Нам говорят, что все проблемы могут быть решены до встречи Понтифика и Алексия II. Хорошо, мы хотим их решить, но как это можно сделать без диалога? Для решения проблем просто необходимы переговоры. Очень печально, когда два религиозных лидера не могут встретиться, чтобы засвидетельствовать миру желание примирения. В любом случае я настроен оптимистично. С нашей стороны, мы полностью открыты для диалога, и я убежден, что разногласия будут преодолены.
- Каковы, с вашей точки зрения, результаты недавней поездки Папы в Болгарию?
- Это был очень плодотворный визит. Конечно, говоря о наших взаимоотношениях с Православием, нельзя делать акцент исключительно на непростой ситуации с Московским Патриархатом. За последние годы мы являемся свидетелями целого ряда важных позитивных мер. Папский визит в Болгарию и пребывание в Ватикане делегации Элладской Православной Церкви придали мощный импульс нашим взаимоотношениям. То же самое можно сказать о визите Епископа Рима в Румынию и встречах с иерархами Патриархата Сербии, Александрии, Антиохии и другими поместными Православными Церквами.
- Что вы можете сказать о встрече с представителями Константинопольского Патриархата?
- Как обычно, в конце июня на праздник свв. Петра и Павла в Рим прибудет делегация Константинопольской Православной Церкви, направленная Варфоломеем І. Более того, мы надеемся возобновить работу Международной комиссии по богословскому диалогу относительно проблем, которые разобщают нас с точки зрения доктрины.
 - Какие препятствия стоят на пути осуществления этой инициативы?
- Мы готовы возобновить работу Международной комиссии, опираясь на разумные предложения. Я убежден, что если мы будем акцентировать внимание исключительно на вопросе полного единства Восточных Церквей с Римом, то зайдем в тупик. Как можно говорить на эту тему, не принимая во внимание вопроса о превосходстве? Превосходство это актуальнейший на сегодняшний день вопрос, который нужно решить.

По сообщениям информационных агентств

РЕМИНЭЛВКАТОО

(окончание, начало на 1 стр.)

Если вы не можете прийти, **передайте полномочие для голосования** тому, кто точно планирует участвовать в собрании и голосовании. Чтобы получить доверенность для передачи другому, позвоните в церковный офис, и доверенность вам будет выслана по почте. Пожалуйста, предайте подписанную доверенность лично участнику собрания, не посылайте её в церковный офис.

В ходе подготовительной работы к проведению Общего приходского собрания 7 июля 2002 года, Георгий Нарциссов, председатель комитета по пристройке к храму, 30 июня будет проводить повторную информационную встречу. Беседа состоится в церковном доме. Вы можете взять с собой кофе и послушать новости о ходе работы по планированию перестройки нашего церковного дома и храма. В прошлое воскресение, к сожалению, на встречу пришло малое количество людей, что вызывает недоумение, т.к. вопрос этот важный. Ваши советы и предложения могут повлиять на решение вопроса распределения помещений в новом здании.

На праздник Вознесения Господня Божественную литургию в нашем храме совершал Высокопреосвященнейший Амфилохий, Митрополит Черногории, который находится в официальном визите по приглашению Сербской Православной Церкви в США и Канаде. Он будет встречаться с Блаженнейшим Митрополитом Феодосием в Нью-Йорке на этой неделе. С помощью ваших пожертвований и выделенных храмом средств, мы собрали \$1000, которые будут потрачены на восстановление Духовной семинарии в Черногории.

Свято-Николаевский собор чествует своих прихожан, закончивших обучение в высших учебных заведениях и школах. Выпускники и их родители, свяжитесь с церковным офисом (202) 333-5060 или Майклом Шандор (301) 421-9467. Пожалуйста, предоставьте информацию об имени выпускника, названии учебного заведения и «учёной степени».

Продолжает работу комитет по поиску кандидата на место регента хора Свято Николаевского собора. Мы надеемся выбрать достойного кандидата и принять его на работу до Сентября этого года. Если вы заинтересованы, пожалуйста предоставьте ваше резюме настоятелю Собора о. Константину Уайту по адресу 3500 Massachusetts Ave NW Washington, DC 20007. Или по факсу: 202-965-3788. Наш электронный адрес: office@stnicholasdc.org.

С 1 по 31 Августа OCLife-DC будет принимать пожертвования в виде памперсов, детского питания, денег, детской одежды и одежды для беременных для Mariah Center в Александрии и the Shady Grove Pregnancy center в Гейтесбурге. Эти центры предлагают консультации и практическую помощь беременным женщинам, как альтернативу аборту. В прошлом году OCLife-DC пожертвовала \$400, 36 упаковок памперсов, 27 предметов детской одежды и другие детские вещи. Пожалуйста, будьте щедрыми.

Работа бесплатной юридической консультации по визовым вопросам, намеченная на сегодня, переносится на август.

Обращение церковного совета к прихожанам:

Братья и Сёстры! Как многие из вас могли заметить, два прошлых воскресенья в храме не работал кондиционер. Мы очень рады, что нам удалось заменить кондиционер перед праздником Отдания Пасхи в прошлую среду. К сожалению, пришлось понести потребовалось как установить большие расходы, так кондиционер на крыше собора. В то же самое время, второй агрегат на крыше собора тоже требует ремонта. Не в самом лучшем состоянии находится и третий аппарат, находящийся между храмом и офисом, который охлаждает трапезную. К счастью, мы можем отложить починку еще одного, находящегося в специальной комнате трапезной. (Кстати этот кондиционер требует ремонта из-за повреждения внешней поверхности. Повреждён радиатор, тонкие металлические пластинки, которые участвуют в теплообмене. Так как они погнуты, воздуху трудно циркулировать. Эта часть аппарата должна быть заменена). Храм уже затратил на починку системы \$10.000. кондиционирования воздуха свыше Восстановление нижнего узла назначено вскоре после Дня Труда (если он выдержит всё лето) и будет стоить примерно \$4000.00. Осенью, для подготовки отопительной системы К работе, устранения неисправностей, обнаруженных во время инспекции после зимы, потребуется \$1.300. Плюс, ко всему перечисленному, бывший дом настоятеля нуждается в новой крыше. Работы по крыше начнутся после выходных Дня Независимости и будут стоить примерно \$11.000.

Как обычно во время богослужений по храму будут проносить две корзинки для сбора пожертвований. В первую мы просим вас класть ваше обычное пожертвование, во вторую — пожалуйста, пожертвуйте дополнительную сумму, чтобы помочь храму покрыть вышеописанные расходы. Как каждая семья жертвует чем-то, чтобы покрыть расходы по необходимым ремонтным работам в доме, так мы просим вас подумать о нашей церковной семье и внести посильную лепту.

"R" Клуб поздравляет всех отцов и с их праздником и надеется, что им придутся по вкусу шоколадные гостинцы, которые "R" Клуб дарит сегодня всем мужчинам.